

—

ԷՎԻՐՈՐԱՅԱ ՄԷԼԻՃՈՒՏ ՕԼԱՆ ԱԼՊՈՒՆԷԼԱՐ

Գիտելիք Զայնուհի նամդ Ալեման կա-
զէլնապրնտան նապօ օրումըը տըր-
Պիր գաչ սենէտէն պերու Էվրորա-
յա տախիկ սուրէթտէ քիւլլէլէթի
այլոուն իտիսայ օրումըըտըր- պինսա-
պէրին Էվրորանըն հէր եէրինտէ ալ-
թունըն քէսրէթի պուլընմարնա
մէպին, Աւթըրիա—Մանսուլթան
տէվլէթիթին տախի մուսմէլաթը
ուսմալիէսինի տէրքէի խալիսէյէ
թաշվիլ իթմէսինտէն նաչի միւշքի-
լաթա թէսասուիք օրումմարը գալըը
մէհնուզ տըր-

Ալթունըն եազըրնարտա աղալա-
նաղըն տաիր օյան գանն ուֆէրը
սթմթիթիթիք մարիւմթընն նաղա-
րէն չիմտիլէր գապիլը թաստիգ
ատտ օլընալայր, 1886 թարիթին-
տէն 91 սենէտի նիհայէթիթէն գա-
տար Էվրորա վէ Ամէրիգա հիւքիւ-
մէթիթիթին խաղիկէթի իլէ պանն-
գալարընտա մէվնուտ օյան ալ-
թունլարըն մըգտարը 1886տա 5668
միլեօն, վէ 1887տա 6005 միլեօն
վէ 1888 տա 6154 միլեօն վէ
1889տա 6402 միլեօն վէ 1890-
տա 6900 միլեօն վէ 1891 սենէ-
սինտէ 7840 միլեօն օլտուղընտան,
մէվնուտ օյան ալթունլար թէգա-
լիտ իթմիլ տիր-

Բուսիա օյն Ֆրանսա տէվլէթիթի
մէվնուտ օյան ալթունլարըն ար-
թըրըը, վէ Աւթըրիա—Մանսուի-
թան տախի եէրինտէն ալթուն մէս-
քիւքիւթը իրարաճնա գարար վէր-
միլ տիր- Աւթըրիա—Մանսուի-
թան տախի եէրինտէն ալթուն մէս-
քիւքիւթըն սէնէի հաղըրէ աղօսթըն-
դըն 11ինտէ մէսքիւքիւթա տաիր
օյան նիգամմաթի ճէսիտին նէշը
խալիսիկի գէմանտէն պէրու 35
միլեօն ֆիթիթին եախսո 74 միլեօն
ֆիթ- գըլմէթիթնտէ ալթուն մէմա-
լիքը մէգքիւթիթէ իտիսայ օրումըը
տըր-

Տէվլէթը միւշարէլէյա՝ մէմալի-
քը տաիրէ պանդալարընտա մալիք
օլտուղը ալթունը գըսմէն ալթը վէ
քէնտի պանդալարընտաքի ալթունը
զիլատէլէյալիթի տիր-

Մամաֆիհի, սենէի հալիյէ նի-
հայէթիթէն գատար Պէրլին վէ Լօնտ-
րա վէ Բարիդտէն պիր խալը ալ-
թուն տալի վիլէնտա վէ Բէշթայա
ճէլալ օլընաճաք տըր- Ֆրանսա
Պանգաւսը ալթուն ճէլալի իլինն հիլ
պիր թէշէպպիւր մախտուտէ պու-
լընմարըն հայտէ, Ֆրանսայա պիր
խալը ալթուն տուխուլ իթմիլ տիր-

Իշպու 1892 սենէսինին իլք սէ-
քիլ ալընտա 73 միլեօն ֆիթ- ալ-
թուն մէսքիւքիւթ Ֆրանսայա իտ-
իսայ օլընմիլ, եալընը 63
միլեօն ֆիթ- գըլմէթիթնտէ ալթուն
Ֆրանսատան իրարէ խալիլի տիր-
Ֆրանսա Պանգաւսընտա մէվնուտ օ-
յան ալթուն 1891 սենէտի նիհայէ-
թիթնտէ 1338 միլեօն ֆիթ- օլտուղը
հայտէ, 1892 սեղտ. նիհայէթիթնտէ

1677 միլեօն ֆիթ-ա պալիլ օլըն
տըր- թարիլը մէգքիւթիթն Ֆրանսա
Պանդալարնտա 28 միլեօն ֆիթ- մէս-
քիւքիւթըն էճնէպիլէ իլէ ալթուն
քիւլլէթիթի պուլընը, պուլընա
գարընըք էքսըրիա Աւթըրիա—
Մանսուիթան իլինն թէշէտիլթի
իճրա իթմիլ տիր- սենէսին նիհայէ-
թիթնտէ գատար մէգքիւթ պանդա
ալթուն օլտուղը իհիլթիլթաթ ագչէսի-
նին 334 միլեօն ֆիթ-ա պալիլ օլ-
տըրը թախմին օլումըը տըր-

Ալեմանիա Պանգաւսը նուգտը
մէվնուտէսինին մըգտարըն նէշը
իթմիլիլ իսէ տէ, պէրլիճէթ թախ-
մին 1891 նիհայէթիթնտէ 700 միլ-
եօն մարգ եախսո 870 միլեօն ֆիթ-
գատար ալթուն մալիք պուլու-
տըրը հայտէ, սենէի հաղըրէ սեպ-
ալընտա մէպաղը մէգքիւթըն 780
միլեօն մարգ եախսո 970 միլեօն
ֆիթ- օլուլ, 100 միլեօն ֆիթ-
գատար զիլատէլէյալի թախմին
օլընմըը տըր-

Ինիլթիթիա Պանգաւսը ալթուն
մէվնուտըն մըգտարը 1891 սենէ-
սին նիհայէթիթնտէ 22 միլեօն վէ սէ-
նէի հալիյէ սեպտեմբեր նիհայէ-
թիթնտէ 28 միլեօն ինիլթիլ իրարա
օլտըրըն նէշը իթմիլ, վէ պանդալ-
րին սէքիլ ալտա ալթը միլեօն իլ-
րա արթմը տըր- ֆալիլէր էհվէն
օլումը, վէ սենէի հաղըրէ օլումտա
նիհայէթիթնտէ՝ պիր միլեա 258
միլեօն ֆրանգ ալթուն մէվնուտըն
Մէնէի հաղըրէտէ տախի Էվրո-
բայա քիւլլէթիթի ալթուն իտիսայ
օլընմը իսէ տէ պուլընըն նէթտէն
կէթմէթտէ օլտըրը՝ թէմմը իլէ թէ-
լիլ օլընաճաք՝ Ամէրիգատա ալթու-
նըն քէսրէթիթնտէն գալթի նաղալ,
Պրալիլիլ վէ Բօրթուկէլ գէմալիլքին
տէն սենէի սաղըգտա իտիլ ալ-
թուն չըգմը իսէ տէ, պուլըն
սենէի հաղըրէ հիսապընտ տախիլ օ-
լումաճ-

Ալթուն մատէնիթի հասըլաթըրէ-
լօք զիլատէլէյալի հայտէ, սենտ-
լիտէ ալթուն սարֆիլաթը պիր տէ-
րէճի մանսուտէտէ գալըը տըր-
սենէի սաղըգտա մէսքիւքիւթա
տաղալը իլինն սարֆ օլընտէ ալ-
թունտան լաղաղալ 300 միլեօն ֆիթ-
գըլմէթիթնտէ ալթուն ֆաղալ գալ-
միլ տըր- սենէի հաղըրէտէ պու-
ֆաղալ պիր գալթ տաչա թէգա-
լիտ իսէճէք տիր-

Իշպու ալթուն նաղարէն, ալթուն
հասըլաթը զիլատէլէյալիթնտէ՝մա-
տէնը մէգքիւթըն աղալմարը մէհնուլ
տէլիլ տիր-

քեր նիհայէթիթնտէ մէվնուտ օյան
ալթուն 1804 միլեօն ֆրանգա պա-
լիլ օլմը տըր- սենէի հաղըրէ իպ-
թիլտալընտա իսէ մէպաղը մէգքիւթ-
1500 միլեօն գատար իմիլ, Բուսիա
տէվլէթիթին մէմալիլքը տալիլէ պան-
գալարընտա տախի 290 միլեօն ֆիթ-
գըլմէթիթնտէ ալթուն ագչէսի պու-
լընմաղաւ տըր-

Իլիլէ պալէստէթի թաֆիլաթ-
տան Էվրորա պանդալարըն իլէ իսա-
զիլէթիթնտէ սենէի հաղըրէ գարֆիթ-
տա իտիսայ օլընտէն ալթուն ագչէսին
պիր միլեա ֆրանգ լատտէսինտէ
պուլընտըրը միւսթէպան տըր- Ա-
մէրիգատա Մէմալիլքը Միւթթէմէ
խաղիկէթիթնտէ 1890 սենէսին նիհայ-
էթիթնտէ պիր միլեա 524 միլեօն
ֆրանգ մըգտարը ալթուն պուլըն-
տըրը հայտէ, Էվրորայա պիր խալը
ալթուն իտիսայ օլընմարը իլքըրին
մըգտարը մէգքիւթ 1891 սենէսին
նիհայէթիթնտէ պիր միլեա 446
միլեօն, վէ սենէի հաղըրէ օլումտա
նիհայէթիթնտէ՝ պիր միլեա 258
միլեօն ֆրանգ ալթուն մէվնուտըն
Մէնէի հաղըրէտէ տախի Էվրո-
բայա քիւլլէթիթի ալթուն իտիսայ
օլընմը իսէ տէ պուլընըն նէթտէն
կէթմէթտէ օլտըրը՝ թէմմը իլէ թէ-
լիլ օլընաճաք՝ Ամէրիգատա ալթու-
նըն քէսրէթիթնտէն գալթի նաղալ,
Պրալիլիլ վէ Բօրթուկէլ գէմալիլքին
տէն սենէի սաղըգտա իտիլ ալ-
թուն չըգմը իսէ տէ, պուլըն
սենէի հաղըրէ հիսապընտ տախիլ օ-
լումաճ-

Ալթուն մատէնիթի հասըլաթըրէ-
լօք զիլատէլէյալի հայտէ, սենտ-
լիտէ ալթուն սարֆիլաթը պիր տէ-
րէճի մանսուտէտէ գալըը տըր-
սենէի սաղըգտա մէսքիւքիւթա
տաղալը իլինն սարֆ օլընտէ ալ-
թունտան լաղաղալ 300 միլեօն ֆիթ-
գըլմէթիթնտէ ալթուն ֆաղալ գալ-
միլ տըր- սենէի հաղըրէտէ պու-
ֆաղալ պիր գալթ տաչա թէգա-
լիտ իսէճէք տիր-

Իշպու ալթուն նաղարէն, ալթուն
հասըլաթը զիլատէլէյալիթնտէ՝մա-
տէնը մէգքիւթըն աղալմարը մէհնուլ
տէլիլ տիր-

ԳՈՒՄ ԳԱՆՈՒԲԻՆԻՆ
ՆՈՒԹԳՐԸ

Աւթըրիա—Մանսուիթան խալի-
ճիլէ նաղըրը գոնթ Գանթըր իլէն
կիւն Բէշթայա Աւթըրիա մէպու-
տան էնճիւմէթիթնտէ բօլիթիլտան
պանհի պիր նուլթը միւսթիլ Իլ-
րա իթմիլ օլումալ, խիլառաի
մէսիլ պէրլիճէթ ալթի նաղ օլում-
նըր-

Շէօյլէ քի, նաղըրը միւշարէլէյա՝
էնճիւմէթը մէգքիւթնտէ կէնճ Զէք-
լէր ֆիթալընտա մէնտալ աղաւտէն
Մ- Էյալէ ճէվապէն —Պրաւտա
Բուսիա իլէ մուհարէպէ իթմէլ ար-
զուրնտա պուլընտն քիմնէ եօգ
տըր, վէ տէվլէթը միւշարէլէյա իս-

լէ միւնստէպաթը հասէնտէ պու-
լընմաղալ քիմնէ արդու իթմէլք—
տէմիլ տիր- Գոնթ Գանթըր Մ-
Էյալին Բուսիա իլէ միւնստէպաթը
հասէնտէ պուլընմաղալ արդուլըն-
տա օլումալընտ անարը վէ քէնտիթի
տէ ալէս պիր իթմարէթ Նաւտա—
մէսինին աղտ օլընմարըն արդու
լտէր, վէ —Պաղաթը Մ- Էյալին
սէօյլէտիլի սէօյլէր Բուսիատա նէ՝
թէնէսիր հաղը իսէճէք— տէր-
Գոնթ Գանթըր չիմտիլ իթթի-
ֆաղ բօլիթիլգատնտ տէվալ իթ-
մէլ վէ մուհարէպէ սուլ Մաղ-
սէտը հաղըրընտան ալըրմաղալ
խուսուլընտա մէպուտան իլլէթ
իլէ քէնտիթիթնտէ միւթթէթիթի Էլ-
րէյ օլումալընտ պէյա իսէր-

Մ- Էյալին նուլթը կիպի նուլթ-
լար պախուսու պէնէտիլէ մէնիլ-
լէրինտէ վէ եախսո գաղա մաշքէ-
մէլէրինտէ իլրատ օլումալընտ
տիլվէլը մուսղալմա միլանընտալը
միւնստէպաթը հասէնտէ իլէ պիր
տէվլէթիթնտէ պաղաւտն մախուս
մէնսֆիթի գալթիլէթի միւշարէթիթ
օլումալընտ պիր մէնիլտէ իլրատ օ-
լումը իսէ, պուլըն եալընը գա-
լարըն օլումալըն-
Էյալէ միւսթիլ մէնիլէթիթնտէ մա-
հալիլ վաթմարէթիթիթի ումալ
վաթմարէթիթիլէ կիպի թուլթմա-
մալ տըր-

Կիթիլիլաթը միւնիլէտէ տիլիլ
տէվլէթիթնտէ տուխուլ իթմէլք
միւթթէթիթի օլումալն տէվլէթիթնտէ
քէնտիլիլէթնտէ նէ վաղիլիլէթիլ վաթ
իսէ, իթթիլիլաթը միւսթիլտէ տէ ալ-
նը վաղիլիլէթիլ էօստէմիլէ վէր-
միլ տիր-

Կիթիլիլաթ իթթիլիլաթը Շաղ-
բօլիթիլաթը՝ նէ՝ գատար միւսթիլ
իսէ օլումալ ֆիլիլ ու ալէթնտէ
վաթմարէթ տիր- պիլ հիլ պիր շէյ-
արդու իթմէլիլ, հիլ պիրինտէ ու-
մուր տալիլիլէթնտէ միւստալէթիլ
գաղալընտալընտ

Գոնթ Գանթըր պիր մէպուտան
մախտա մէմալիլքին հէր ճիլէթիթն-
տէ միւսթիլ իթթիլիլաթը իթմէլ
իլլէթ պուլընտընտ լթէթըր պէ-
յան իթմէլ, վէ հաղըրնտա իլլըալ
օլընտն իշպու էնիլիլէթնտէ օլումալ
ըլալարը լթէթըթիլաթ իսէթը, իս-
թիլաթիթը հաղըրէյի պիլիլին
գուլվէթիլլէ մուհարէպէ իթմէլիլ
վաթ էյլէթիլ օլումալ, էնճիւմէթնտէ
չէտիտ էլ չըրմալարա ալըլալալ-
մը տըր-

Էնճիւմէթնտէ բաթթիլ օլումըն լթէպ-
իլլէթնտէ մէմուրը ումալի Մ- Տու-
պա տախի պիր նուլթ իլրատ ի-
տուլ, պատնէլու խալթիլիլ պիւտ-
ժէսի գաղալ օլումալընտ

ԱՂԱԽԻՆԻՆԲՈՒ ՄՐՃԱՆԱԿԸ

Աղէքսանդր Տիւսա Որդւլ սոյն ին-
տաթըրալալաթ իսէ օլումալ իլլալիլ
պալիլ եւ կիլիկ ալթարաթըր մը իլլալ-
մախտա, կը վախտուի ի Պան Զա-
նէլալի, Կնդըրնտալիլ ի Պան Զա-
րաթուն ի Ֆալաթմարըն- կը գտնուի
նաւ սուհ Պոթոս եւ Յալըր ալթուն-
լու խախտը, եւ ուրիլ գրալմաճաղ
գըլ-

ՂԱՐԻՊԷ

Իթալիատա վաղը Նանթա շէհ-
րինտէն պէր վէճէր ալթի եաղըրը-
նտա

1877 սենէսին նուլթիլտէն տաղու-
ղընտէ կիւնիլ Գարալման նամընտա
պիր թիւճճար պէլէտիլէ իլլատ-
թիթնտէ պիր քէրիլիլի տիւնտալա
կէպիլիլին իլալար իթմիլ, վէ պէլէ-
տիլէ տէֆթիթիթնտէ Ատէլ Ֆրանսու-
ալ լթէմիլէ գըլընտն պու գըլըն
իսիլ եաղըրը իսիլ-

Մուսլիմալն զըլ պէօյլիլալ
ֆաղալ սիմա վէ լթալիլաթ տէ-
լիլիլ վէ տալթա էրքէք հալին
կըրմիլ օլումալընտան, պէլէտիլ
թապիլլէթի լթարաթընտան վուլալ
պուլան մուսմէլէթնտէ սոնրա իսիլ
տէֆթիթիթնտէն պօլուլընտէ Էթիլ-
րանտա Գարալման եաղըրընտ
Պիր գալ ալ էվլէլ պիր գաղա-
թիթնտէ պիլլէթնտէ պիր հէր հալի
տէ- յիլիլ չիմտիլ եաղըրընտ պիր տէ-
լթալընտ օյան Ֆրանսուտան հալի
միւսթիլ մուհարէպէ հալիլէթի օլումալ
տըր-

Շուրալ տա լթօնաթ տըր քի,
պու տէլիլալընտն գըլըլընտ գէմա-
նընտա նիշանըր օյան կէնճ վա-
գալի մալիլալէթնտէ սոնրա նէ եա-
լաճաղըն շաղըրգ գալըլ տըր-

Մալալը ուղուն օլումալը հայտէ
էրքէք էյալիլէթիլ կիլլէն պու կէն-
ճիլ սիլալարալընտ տիւմանըն պիր-
նընտան չըգարաղալ տօլալը պալ-
մէսի հաղըրգալթն կէթիլիլէթնտէ
ալալալտէն տիր-

ԼՈՅՏ ԳՈՒՄԲԱՆԵԱՍԸ

Կէնէն կիւն լթէթիլալաթա մուլ-
լալալալն խալիլը վէթիլիլիլ իլլըրէ,
Թիլիլէթնտէ Աւթըրիա—Մանսու Լօյտ
վաթըր գուլմալնալընտ մէնիլա ի-
տալիլիլ կէնէթ 1893 սենէսին ի-
լին բօլթա վաթըրալընտն եօլ լթա-
լիլալալալալալ պիր լթալթ իլալալ-
թիլալալալալալ իլրալալալալալալ
վէթիլ, վէ իլալալալ մէգքիւթէ-
բօլթալալալ չօլթիլմաղալալ վէ սիլ-
թալթ իլլէթիլալալ իլալալթիլ պու-
լընմիլ տըր-

Շէօյլէ քի, պինէթի Տալմալի
սէվալիլիլտէ Թիլիլալալալալ Միւթթ-
գալիլէ գաղալալ տաչա աղ միւս-
տէթ գալթընտա իլրալ սէֆէր ի-
տիլիլալ լթէթալիլալ իտիլիլի կի-
պի, իլլէթ իլէ իլլիլ արալընտա
տա պիր բօլթա լթէթալ, վէ Մէր-
սին խալթիլընտ տալիլ Տէրալալալ-
թիլ գաղալ լթէթալ օլընմալալ
լթէթէթիլ օլընմաղալալ տըր-

Գէլալիլ Պիլիլալիլալալ իլլըն-
տէրիլէ տաչա աղ կիւն գարֆիթ-
տա բօլթա չըգարըլըլ, Գարա Տէ-
նիլ բօլթալալընտա տա պալը լթա-
ալալալ վուլալալ պուլընտալալալ
ալթունալալալալալալալալալալալալ

Շարգի Ալիա բօլթալալընտ կէ-
լիլալալալ, իլրալալալ սենէտէ իլլի
լիլ տէֆթ Թիլիլալալալալ Գալլըլ-
լալալ տաղընտ սէֆէր իլրալ օլընա-

ճաղ, վէ պալը չէրալթ լթալթըն-
տա օլմաղ իլլըրէ, Թիլիլալալալալ
Շանկալա իլլէլէն ալլըր բօլթա-
լալընտ պալընտ լթէթիլալէ իլլին
ճարտա գաղալ կիլալէթ տիր-

Լօյտ իլէ Արիա գուլմալնալա-
լընտ Պրալիլալալալ նէօլպէթիլ ին-
րա իթթիլլէթնտէ իլլիլ սէֆէր գալ-
վէ իլրալալալ մէվալիլալալ չիմտի-
լէ տէլիլ պիլալիլիլալալալ նէ գաղալ
միւտթիլ Ֆալալալ իլրալ օլընը
լալ իսէ, պուլընտն պէօյլէ տաչա
աղ վէ տաչա աղ ֆալալալ իլլէ ին-
րա օլընաճաղ տըր-

ՊԱՂԱՋԵՃԻԳ

Մեծ Տէր,
Ցաւ իսիլալ կը վուլթալ իմանցիլ ձեղ
թէ Պարսիկալի հասարակութիւն, որ
ի վաղըչ նստէ իլր յաղալալալ վալ-
ժարանը իրաւունք ունը պարնիլալ
իլ լիմալին մէլ, եւ նախանըն կը հան-
գիւսնալ յամանալ գարընալ գաղալա
որ պար չնորիլ կամալիլ չըգարա-
նօլթիլալալ մը՝ անկեղ կը ջընտէ գըրոյն
իլ յաղալալալալ եւ կանոնալ լիմալէն
Գարընալալալ տաղալալ մէ՛ որ կը յու-
զէ ալըլ Պարսիկալին Աստուածալ
տէն ի վէր- ամն կարգի անալտ,
արիւստալ, խանթալ, աղտ եւ
ուսնալ, աղալտ եւ հալուտ, եւ թէ-
րեւ չըգարալալալալ իլլին իլրալալալ
եւ արալիլ իլ իլալ իլ պարալալալ որ
թէլէ շէթալ հոլալալալ եւ պալալալալ
մախտալալ ի ամնալալալալ եւ անկալը
կնդընթէն մը, շէթալալալ ալալիլալալ
նը կը պալիլ եւ կէրթան յալալալ
Բարընալալալալ եւ Հոլմալալալ հալը
գըրոյնըն, Վասիլ զէ քանիլալ եւ կա-
լըր գաղալալալալ նալալալ չըգարա-
նօլթիլալ իրալալալալալալ ղըլն իրալալալ-
ալիլ համալալալ եւ հեմալալ իլլըն չըգ-
րիլ գըրոյն եւ երթալ գաղալալալ
ալըն-

Գարընալալալ ալ ջալալ յաղալալ
սէղընալալալալալ հիլ չըգարալ ղըլ-
կնդըն չըգարալալալալ մէ՛, մնալ-
եալ է անգալալալ խանթալալ հոլալալ
լալ եւ, մանալիլ չը գտնուիլ հա-
մալ անկալալալալալալ, Անգալ յալիլ
քնոլթիլալ վէլ լիլալ չըգարալալ
թիլն յալիլալ ղըլալալալալալ գըրոյն
էֆ. Մալալալ իլ ղըլալալալալալալ ճիլ-
եալ էֆէթիլալ տաղալալալալ եւ գիւսա-
լալ երթալալալ մէ՛, մը վալթալալալ
անգալալալալալալալալ մն, Գիւսա-
լալալ Նըլէ վալթալալալ Դուրեմալ
ըալալալալ տեղալթէն օլըն, Աթ-
թալիլալ ի վէր անկալալալ եւ անկալ
կըրալ ղըլալալալալալալ ղըլալալ կա-
անդէր արմալալալ—օտալ վալթալալ-
ալալ իլ գըրմալալ հալալիլալ վալալ
Հոլալալալալալալ լիլ եւ իլրալալ
կան տեղալալալալ չը ձընալ հոլալալ-
ալալ

